

Le titre de l'**avenant** doit être écrit à la section « Conditions particulières » du contrat d'assurance. Quant aux informations requises dans l'**avenant**, elles peuvent être écrites à cette section ou dans l'**avenant** même, au choix de l'**assureur**.

Nom de l'assureur : Royal & Sun Alliance du Canada, société d'assurances.

Nom de l'assuré désigné : stipulé aux « Conditions particulières ».

Avenant à la police d'assurance automobile N° : stipulé aux « Conditions particulières ».

Date de prise d'effet : cet **avenant** s'applique à partir de la date stipulée aux « Conditions particulières » à 0 h 01, heure normale à l'adresse de l'**assuré désigné**.

Véhicule visé : cet **avenant** s'applique uniquement au **véhicule désigné** aux « Conditions particulières ».

Prime d'assurance additionnelle à payer :

- Montants à payer : stipulé aux « Conditions particulières ».
- Date limite pour payer : stipulée aux « Conditions particulières ».

La police d'Assurance Automobile du Québec F.P.Q. no 1 (formule des propriétaires) est étendue pour inclure les garanties supplémentaires suivantes :

FORMULAIRE D'AVENANT DU QUÉBEC F.A.Q. NO 41 MODIFICATION AUX FRANCHISES (Chapitre B)

Description de l'avenant

Cet **avenant** apporte les modifications suivantes aux **franchises** du chapitre B, écrites à l'article 4 de la section « Conditions particulières » du contrat d'assurance :

Suppression de la franchise – Délit de fuite

Si les **dommages** éprouvés par le **véhicule désigné** résultent d'un accident survenu sur un chemin public et dont le **autre personne** n'est pas identifié (délit de fuite), l'**Assureur** renonce, à concurrence de 500 \$, à l'application de la **franchise** stipulée aux Conditions particulières, à condition que l'accident soit signalé à la police dans les 24 heures.

Cette garantie s'exerce uniquement lorsque le **véhicule désigné** est assuré contre les risques de collision ou renversement.

Suppression de la franchise – Perte totale

En cas de **dommages** éprouvés par le **véhicule désigné** qui résultent en perte totale ou réputée totale, l'**Assureur** renonce, à concurrence de 500 \$, à l'application de la **franchise** stipulée aux Conditions particulières pour la garantie en cause.

Cette garantie s'exerce uniquement lorsque le **véhicule désigné** est assuré sous la protection du chapitre B couvrant le **sinistre**.

FORMULAIRE D'AVENANT DU QUÉBEC F.A.Q. NO 2 CONDUITE DE VÉHICULES DONT L'ASSURÉ DÉSIGNÉ N'EST PAS PROPRIÉTAIRE PAR DES CONDUCTEURS DÉSIGNÉS (Chapitre A)

Description de l'avenant

Cet **avenant** étend les garanties du chapitre A du contrat d'assurance en ajoutant le paragraphe suivant à l'article 2 intitulé « Véhicules assurés » : « tout véhicule assimilable à un véhicule de tourisme et conduit, au moment du **sinistre**, par une personne désignée :

Pour que ce véhicule soit considéré comme un « véhicule assuré » au chapitre A, les conditions suivantes doivent être respectées :

1. Au moment du **sinistre**, le véhicule n'est pas conduit dans le cadre d'une **activité professionnelle de garagiste**.
2. Le véhicule n'a pas comme **propriétaire** ou usager fréquent les personnes suivantes :
 - l'**assuré désigné** ou toute personne ayant le même domicile que lui;
 - toute personne désignée dans le tableau ci-dessus ou toute personne ayant le même domicile qu'elle.
3. Le véhicule n'est pas fourni par un employeur :
 - de l'**assuré désigné** ou de toute personne ayant le même domicile que lui;
 - d'une personne désignée dans le tableau ci-dessus ou de toute personne ayant le même domicile qu'elle.
4. Le véhicule n'est pas affecté :
 - à l'usage de taxi, d'autobus ou d'autocar;
 - à la livraison commerciale. »

Personnes désignées: tous les conducteurs déclarés au contrat d'assurance et ayant le même domicile que celui de l'**Assuré désigné**.

FORMULAIRE D'AVENANT DU QUÉBEC F.A.Q. NO 20A FRAIS DE DÉPLACEMENT (formule étendue) (Chapitre B)

Description de l'avenant

Cet **avenant** étend les garanties du chapitre B du contrat d'assurance, en remplaçant le texte de la garantie additionnelle 4.1 intitulée « *Frais de déplacement en cas de vol d'un véhicule assuré* » par le texte ci-dessous.

Cet **avenant** s'applique uniquement au **véhicule visé** et seulement si la valeur des **dommages** subis par le **véhicule visé** est supérieure à la **franchise** applicable au **sinistre** qui les a causés.

« 4.1 Frais de déplacement

4.1.1 Description des frais de déplacement

Si l'**assuré désigné** ne peut plus utiliser le véhicule assuré en raison d'un **sinistre** couvert, l'**assureur** lui rembourse les frais suivants :

- les frais de location pour un **véhicule de remplacement temporaire**;
- les frais de taxi;
- les frais de transport en commun.

Sur production des reçus de paiement, ces frais sont remboursés jusqu'à un montant maximum de 1 500 \$ par **sinistre** et par véhicule assuré.

Ces montants ne peuvent pas être inférieurs aux montants qui étaient écrits à la garantie additionnelle 4.1 du contrat d'assurance.

4.1.2 Application de la garantie

Si le véhicule assuré a été volé en entier, cette garantie s'applique uniquement aux frais engagés à partir de 0 h 01 le lendemain de la déclaration de vol à la police ou à l'**assureur**. Pour tous les autres **sinistres** couverts, cette garantie s'applique uniquement aux frais engagés :

- dès le moment où le véhicule assuré ne peut plus rouler en raison des **dommages** qu'il a subis; ou
- s'il est encore en état de rouler malgré les **dommages** subis, dès le moment où il est confié à un réparateur.

Les frais sont remboursables malgré l'expiration du contrat d'assurance depuis le **sinistre**.

Ces frais cessent d'être remboursés :

- lorsque le véhicule assuré est remplacé ou réparé; ou
- lorsqu'une entente sur le règlement du **sinistre** est conclue avant que le véhicule assuré soit remplacé ou réparé.

4.1.3 Autres frais couverts au cours d'un voyage

Lorsqu'un **sinistre** couvert survient au cours d'un voyage, les frais décrits aux paragraphes a) et b) ci-dessous sont couverts, en plus des frais énumérés au paragraphe 4.1.1.

Ces frais sont couverts jusqu'à un maximum 50% du montant maximum payable par **sinistre** écrit au paragraphe 4.1.1.

- a) Tout frais de déplacement supplémentaire de l'**assuré désigné**, son **conjoint** ou toute autre personne ayant le même domicile qu'eux, engagé pour :
- qu'ils poursuivent le voyage;
 - qu'ils reviennent au domicile de l'**assuré désigné**;
 - qu'ils reviennent à l'endroit où le véhicule assuré est habituellement stationné.

Ces frais supplémentaires incluent, entre autres, les frais de repas et d'hébergement, ainsi que les frais de transport d'effets personnels.

- b) Tout autre frais supplémentaire de même nature que ceux décrits au paragraphe a), engagé pour récupérer le véhicule assuré à l'endroit où il est réparé, et pour le ramener à l'un des endroits suivants :
- à l'endroit où se trouve l'**assuré désigné**, son **conjoint** ou toute personne ayant le même domicile qu'eux. Par contre, si cet endroit est plus éloigné que la destination de voyage qui avait été prévue avant le **sinistre**, seuls les frais requis pour ramener le véhicule assuré à cette destination prévue sont couverts;
 - au domicile de l'**assuré désigné**; ou
 - à l'endroit où le véhicule assuré est habituellement stationné.

Ces frais doivent avoir été engagés par l'**assuré désigné**, son **conjoint**, toute autre personne ayant le même domicile qu'eux ou toute personne de leur choix. »

FORMULAIRE D'AVENANT DU QUÉBEC F.A.Q. NO 27 RESPONSABILITÉ CIVILE DU FAIT DE DOMMAGES CAUSÉS À DES VÉHICULES, DONT L'ASSURÉ DÉSIGNÉ N'EST PAS PROPRIÉTAIRE (INCLUANT LES VÉHICULES FOURNIS PAR UN EMPLOYEUR) (Chapitre A)

Description de l'avenant

Cet **avenant** étend la garantie du chapitre A du contrat d'assurance aux conséquences financières que peut subir la personne assurée lorsqu'elle est civilement responsable du fait :

- d'un **dommage** causé aux véhicules assimilable aux voitures de tourisme et remorques d'habitations ou à ses équipements et accessoires;
- de la disparition de ce véhicule ou de ses équipements et accessoires.

La responsabilité civile peut être contractuelle ou extracontractuelle.

Personnes assurées

L'expression « personne assurée » utilisée dans cet **avenant** fait référence aux personnes suivantes :

- l'**assuré désigné**;
- son **conjoint**;
- toute personne désignée dans un F.A.Q. N° 2 intitulé « *Conduite de véhicules dont l'assuré désigné n'est pas propriétaire par des conducteurs désignés* », annexé au contrat d'assurance;
- les représentants légaux et la succession de toutes les personnes assurées énumérées ci-dessus.

Par contre, lorsque l'**assuré désigné** est une personne morale, une société ou une association, l'expression « personne assurée » fait référence aux personnes suivantes :

- tout employé, actionnaire, associé ou membre autorisé par l'**assuré désigné**;
- leur **conjoint**;
- toute personne désignée dans un F.A.Q. N° 2, annexé au contrat d'assurance;
- les représentants légaux et la succession de toutes les personnes assurées énumérées ci-dessus.

Ou uniquement :

- aux personnes suivantes : stipulées aux « Conditions particulières » ;
- à leur **conjoint**;
- à toute personne désignée dans un F.A.Q. N° 2, annexé au contrat d'assurance;
- aux représentants légaux et à la succession de toutes les personnes assurées énumérées ci-dessus.

Conditions d'application

1. La personne assurée doit avoir un pouvoir de direction ou de gestion sur le véhicule ou ses équipements et accessoires, ou en avoir la garde.
2. La personne assurée, ou toute personne ayant le même domicile que l'**assuré désigné**, ne doit pas être **propriétaire** du véhicule, ni en être locataire pour au moins un an ou crédit-preneur.

Risques couverts et primes d'assurance

Seuls sont couverts les risques pour lesquels une **franchise** ou une **prime d'assurance** est écrite au tableau ci-dessous, ou écrite spécifiquement pour cet **avenant** à la section « *Conditions particulières* » du contrat d'assurance :

CHAPITRE A :		
Garantie pour la responsabilité civile découlant des dommages matériels et des dommages corporels causés à d'autres personnes		
RISQUES	FRANCHISES	PRIMES D'ASSURANCE
Protection 1 : « Tous risques »	Franchise par sinistre : stipulée aux « Conditions particulières »	stipulée aux « Conditions particulières »
Protection 2 : Risques de collision et de renversement	stipulée aux « Conditions particulières »	stipulée aux « Conditions particulières »
Protection 3 : Tous les risques sauf collision ou renversement	stipulée aux « Conditions particulières »	stipulée aux « Conditions particulières »
Protection 4 : Risques spécifiques	stipulée aux « Conditions particulières »	stipulée aux « Conditions particulières »
Total :		stipulée aux « Conditions particulières »

Précisions

- 1) Les Protections 1, 2, 3 et 4 ont la même signification qu'au chapitre B du contrat d'assurance. Les exclusions prévues à ce chapitre s'appliquent si le cas se présente.
- 2) Un **montant d'assurance** de 40 000 \$ s'applique par **sinistre**, auquel s'ajoutent les frais, les dépens et les intérêts qui découlent d'une poursuite.
- 3) Si le cas se présente, les garanties additionnelles du chapitre A du contrat d'assurance peuvent s'appliquer.
- 4) L'**assureur** s'engage à n'exercer aucun recours contre la personne qui a, avec le consentement de la personne assurée, un pouvoir de direction ou de gestion sur le véhicule ou ses équipements et accessoires, ou qui en a la garde, sauf si cette personne :
 - exerçait une **activité professionnelle de garagiste** au moment du **sinistre**; ou
 - n'a pas respecté le contrat d'assurance.

Franchises: *Si le véhicule désigné n'a pas de protections sous le chapitre B couvrant le sinistre, une franchise de 500 \$ est applicable.*

FORMULAIRE D'AVENANT DU QUÉBEC F.A.Q. NO 34 ASSURANCE DE PERSONNES

À la subdivision A - Indemnités en cas de décès, le pourcentage du capital assuré, en ce qui concerne le **conjoint de l'assuré désigné**, est augmenté de 50 % à 100 %.

DISPOSITION PARTICULIÈRE

Les garanties supplémentaires prévues dans cette Assurance Pacte cessent automatiquement de produire leurs effets dès que toutes les garanties du chapitre B sont supprimées.

Toutes les autres conditions du contrat d'assurance restent les mêmes.